

【新闻稿】

[Press Release]

辉碧电子获 TÜV 莱茵 CTF 目击实验室资质

Inventus Power Obtains Customer Testing Facility (CTF) Lab Qualification from TÜV Rheinland



10月26日，国际独立第三方检测、检验和认证机构德国莱茵 TÜV 大中华区（以下简称“TÜV 莱茵”）授予辉碧电子（东莞）有限公司广州分公司（以下简称“辉碧电子”）旗下实验室“CTF 目击实验室”资质。从 2009 年至 2020 年，辉碧电子已连续 11 年获得 TÜV 莱茵 CTF 实验室资质，除了 IEC 60950-1, IEC 60065, IEC 62368-1, IEC 60335-1/-2-29, IEC 62133-1/-2, IEC 61960 外，辉碧电子也获得 IEC 62619 标准的授权。这标志着辉碧电子实验室的设备、人员资质和管理水平符合 IEC 62619 标准的要求，以及 ISO 17025 标准要求，达到了国际先进水平。TÜV 莱茵大中华区电子电气产品服务副总经理付治新、高级经理谢堂，辉碧电子技术中心副总裁刘建飞、安规工程副经理李刚等双方代表出席了揭牌仪式。

On October 26, the international independent third-party testing, inspection, and certification organization TÜV Rheinland Greater China (TÜV Rheinland) awarded "Customer Testing Facility (CTF) Lab" certification to the laboratories of the Guangzhou branch of Inventus Power, Inc. (hereinafter referred to as Inventus Power). Inventus Power has been certified by TÜV Rheinland for CTF Laboratories, from 2009 through 2020. In addition to IEC 60950-1, IEC 60065, IEC 62368-1, IEC 60335-1/-2-29, IEC 62133-1/-2, and IEC 61960 certification, it is also authorized under the IEC 62619 standard. The awarding of this qualification indicates that the equipment, personnel quality, and management level of Inventus Power labs are of advanced international level, and have met the requirements stipulated in the relevant IEC and ISO 17025 standard regulations and procedures. Attending the certification presentation ceremony were Fu Zhixin, Deputy General Manager of TÜV Rheinland Greater China Electrical, Xie Tang, Senior Manager of TÜV Rheinland Greater China Electrical, Sundry Liu, Vice President of Inventus Power Technical Center, Li Gang, Deputy General Manager of Inventus Power Safety and Regulatory Engineering Department, and other representatives from the two parties.



刘建飞在仪式上表示：“此次获得 TÜV 莱茵 CTF 目击实验室资质，是对辉碧电子技术人员水平和检测设备能力的充分肯定，也是辉碧电子探索消费电子产品测试服务新模式的重要举措。一直以来，期待未来能继续携手在消费电子领域取得更丰硕的成果。”

At the event, Sundry Liu said, "Receiving TÜV Rheinland's CTF Lab qualification is full affirmation of the technician competence and equipment testing ability of Inventus Power, and is also an important measure in Inventus Power's exploration of new modes of consumer electronic product testing services. We hope that our cooperation will continue, achieving more fruitful results in the field of consumer electronics in the future."

获得 CTF 目击实验室资质后，辉碧电子在 TÜV 莱茵申请 CB 认证时，可以用其自有实验室设备进行测试，不仅可以缩短认证周期，还能提升辉碧电子实验室的专业测试水平，提高其行业认可度。

After obtaining the CTF Lab qualification, Inventus Power can use its own lab equipment to conduct testing for CB certification applications with TÜV Rheinland, which will shorten the certification cycle, improve its laboratories' professional testing capability, and raise its reputation in the industry.

付治新表示：“作为全球综合电源、充电器、电池组合产品的领导者，辉碧电子投入了大量人员及专业的仪器设备进行产品检测，高度关注品质和安全，将助推行业的长足稳健发展。TÜV 莱茵期待与辉碧电子继续深化合作，在实验室技术和管理方面加强交流，协助辉碧电子以卓越品质打造国际知名度和竞争优势。”未来，TÜV 莱茵也将借助全球服务网络和专业优势，整合双方优势资源，强化技术交流、人员培训、资源共享等领域的合作。

In his address, Fu Zhixin stated: "As a global leader in the field of integrated power supplies, chargers and docking stations, and battery packs, Inventus Power invests massive manpower and professional equipment in product testing, pays great attention to quality and safety, and is determined to promote the rapid and stable development of the industry. TÜV Rheinland looks forward to further deepening its cooperation with Inventus Power, enhance exchanges between our two companies in regard to lab technologies and management, and assist Inventus Power in building its international reputation and cultivating competitive edges with high-quality services." In the future, with the help of its global service network and professional advantages, TÜV Rheinland will integrate the superior resources of both sides and strengthen their cooperation in multiple fields, such as technical exchanges, personnel training, and resource-sharing.

